

# GOTTMADINGEN

Amtsblatt für Gottmadingen mit den Ortsteilen  
Randegg, Bietingen, Ebringen

29. Jahrgang | Nr. 10 | 11. März 2021

## :aktuell

## Digitales Dorfgespräch

Per Zoom über die Baustelle



Hier hat man den Durchblick: aus dem Klassenzimmer in die Lernlandschaft und ins weitere Zimmer in der neuen Eichendorff-Realschule. Über den Baufortschritt informieren Bürgermeister Dr. Michael Klinger und Alexander Kopp vom Bauamt heute um 17 Uhr live per Zoom. Foto: Gemeinde

**Gottmadingen.** Ungewöhnliche Zeiten erfordern ungewöhnliche Mittel: Da wegen des Corona-Lockdowns eine Baustellenbesichtigung vor Ort nicht durchführbar ist, bietet die Gemeinde Gottmadingen einen digitalen Rundgang als Videokonferenz an. Für alle Gottmadingerinnen und Gottmadinger, die neugierig darauf sind, was sich innerhalb der Schule verändert, werden Bürgermeister Dr. Michael Klinger und Alexander Kopp heute, **11. März, um 17 Uhr** live von der Baustelle berichten.

Im Rahmen des Videorundgangs können selbstverständlich auch Fragen gestellt werden. Die Videokonferenz erfolgt über Zoom und ist unter folgendem

Link zu erreichen: <https://zoom.us/j/99550792916>. Die Einwahl ist bereits ab 16:45 Uhr möglich. Zwischenzeitlich ist der Estrich in allen Räumen eingebaut, auch die nichttragenden Zwischenwände stehen schon in weiten Teilen. Das vorab eingerichtete Musterklassenzimmer gibt einen guten Eindruck davon, wie später die Schulräume aussehen werden. »Ich glaube, dass wir spannende Dinge von der Baustelle präsentieren können«, so Bürgermeister Dr. Michael Klinger, »und freue mich auf dieses Dorfgespräch im zugegeben ungewöhnlichen Videoformat«.

Die Teilnehmerzahl in dieser Videokonferenz ist nicht beschränkt, eine vorherige Anmeldung ist deshalb nicht erforderlich.

## Wasserrohrnetz wird gespült

Während der Spülung kein Wasser entnehmen

**Randegg.** Zur Entfernung von Ablagerungen in den Wasserrohren wird im Zeitraum von 15. März bis 19. März in Randegg eine Rohrnetzspülung durchgeführt. Der genaue Zeitpunkt, wann der jeweilige Versorgungsabschnitt gespült wird, wird durch Wurfzettel in den Briefkästen mitgeteilt. Rohrnetzspülungen werden regelmäßig durchgeführt und sind vorbeugende Maßnahmen zur Sicherung der hohen Qualität des Trinkwassers.

Die natürlichen und für die Gesundheit unbedenklichen Wasserinhaltsstoffe wie Eisen und Mangan lagern sich über die Jahre in den Rohrleitungen ab. Diese sind regelmäßig zu entfernen, um das Rohrnetz zu erhalten und unkontrollierten Trübungen des Trinkwassers vorzubeugen. Die Leitungen

werden mit einem patentierten Impuls-Spül-Verfahren gespült. Es werden hierzu keine chemischen Zusätze verwendet. Das Spülverfahren besteht aus Wasser und einer dosierten Zugabe von aufbereiteter, hygienisch einwandfreier Luft.

Die Spülung erfolgt zeitlich begrenzt in festgelegten Leitungsabschnitten. Das Wasserwerk weist darauf hin, dass im Zeitraum der Spülung des betroffenen Leitungsabschnittes kein Wasser entnommen werden darf, da sonst gelöste Ablagerungsteilchen beziehungsweise Luft in die Hausinstallation gelangen könnten.

Weitere Informationen sind den Wurfzetteln zu entnehmen. Für das Verständnis und die Unterstützung bedankt sich das Wasserwerk Gottmadingen im Voraus.

## Pflegestützpunkt Ausfall

**Gottmadingen.** Aufgrund der aktuellen Situation fällt die Sprechstunde des Pflegestützpunkts am Montag, 22. März, aus. In dringenden Fällen kann man sich direkt an das Landratsamt Konstanz, Amt für Gesundheit und Versorgung – Pflegestützpunkt – Scheffelstraße 15, Radolfzell, H. Schulze, Tel. 07531 800-2626, wenden und einen Termin vereinbaren.

## Gemeindeverwaltung Gailingen – Hauptstraße gesperrt

**Hegau.** Im Zuge der umfassenden Sanierung durch das Regierungspräsidium Freiburg und die Gemeinde Gailingen wird der westliche Teil der Hauptstraße von der Gottmadinger Straße bis zur Einmündung zur Schloßstraße gesperrt. Die Bauarbeiten beginnen am Montag, 15. März, und dauern voraussichtlich bis Ende Oktober 2021. In dieser Zeit wird die Straße voll gesperrt – eine Durchfahrt ist nicht möglich. Für die Anlieger wird nach jeweiliger Absprache eine Zufahrt zum Grundstück zeitweise möglich sein. Die Umleitungsstrecke führt über die Rheinhalde, Rheinstraße und Ramsener Straße. Diese wird ausgeschildert sein.

**INFO**  
KOMMUNAL

Jahnstraße 40 · 78234 Engen  
Tel. 07733 996594-0  
Fax 07733 996594-5690  
E-Mail: [info@info-kommunal.de](mailto:info@info-kommunal.de)

Redaktions- und Anzeigenschluss  
Montag, 12 Uhr

**GOTTMADINGEN**  
Amtsblatt für Gottmadingen mit den Ortsteilen  
Randegg, Bietingen, Ebringen  
:aktuell

## Herzlichen Glückwunsch

Frau Luditha Haragay  
Randegg, zum 70. Geburtstag am 14. März

Herr Konrad Maier  
Gottmadingen, zum 70. Geburtstag am 14. März

Herr Paul Umstädter  
Gottmadingen, zum 70. Geburtstag am 14. März

Herr Günther Böse  
Gottmadingen, zum 85. Geburtstag am 16. März

Herr Rudolf Reiss  
Gottmadingen, zum 75. Geburtstag am 16. März

## Abfuhrtermine



**Gelber Sack**  
Do. 11.03.2021 Gottmadingen  
Bitte stellen Sie den gelben Sack erst am Abfuhrtag vor die Tür

**Grünschnitt**  
Di. 16.03.2021 Gottmadingen und Ortsteile

**Restmüll**  
Mi. 17.03.2021 Gottmadingen und Ortsteile

**Biomüll**  
Fr. 19.03.2021 Gottmadingen und Ortsteile

**Blaue Tonne**  
Mo. 22.03.2021 Gottmadingen und Ortsteile

**Elektronikschrott-Kleingeräte-Anlieferung: Radio, Küchengeräte und Ähnliches**  
Fr. 30.04.2021 16 bis 18 Uhr, Bauhof, Im Tal 28

**Problemstoff-Sammlung**  
Do. 29.04.2021 Gottmadingen, 10 bis 12 Uhr, Bauhof, Im Tal 28  
Mo. 10.05.2021 Randegg, 9 bis 11 Uhr, Parkplatz am Friedhof

**Sammlungen von örtlichen Vereinen und Organisationen**  
Derzeit finden keine Sammlungen statt.

**Anmeldung E-Schrott-Großgeräte, Bildschirme, Kühlgeräte u. Ä.**  
Die Anmeldekarten befinden sich im Abfallkalender. Zusendung direkt an den Müllabfuhr-Zweckverband. Die Entsorgungsmöglichkeit besteht zweimal im Jahr.

**Anmeldung Sperrmüllabfuhr**  
Die Anmeldekarten befinden sich im Abfallkalender. Zusendung direkt an den Müllabfuhr-Zweckverband. Die Anmeldung ist auch über das Internet möglich unter (www.mzv-hegau.de). Die Abfuhrmöglichkeit besteht zweimal im Jahr.

**Schrottcontainer im Bauhof**  
Fr. 19.03.2021 16 bis 18 Uhr im Bauhof

## Gemeinderat



### Tagesordnung für die 3. öffentliche Sitzung des Gemeinderates am Dienstag, 23. März 2021, 18:00 Uhr

Die Sitzung findet als digitale Zoom-Veranstaltung statt. Das Einwählen wird circa 15 Minuten vor der Sitzung möglich sein. Sollten bei der Einwahl technische Probleme auftreten, können Sie sich an die Tel.-Nr. 07731 908-125 wenden.

Dem Meeting können Sie unter folgendem Link beitreten:

<https://zoom.us/j/93197015773>

Eine ausführliche Anleitung finden Sie auf der Homepage der Gemeinde Gottmadingen. Die Sitzung wird für die Öffentlichkeit im Sitzungssaal übertragen und kann dort besucht werden.

1. Fragestunde
2. Bekanntgabe der Niederschrift über die 2. öffentliche Sitzung des Gemeinderates vom 23. Februar 2021
3. Vergabe Kanalreinigung 2021
4. Vergabe Umbau ÖPNV-Knotenpunkt Johann-Georg-Fahr-Straße und Sanierung Porphyrpflaster Ortskern
5. Fortsetzung Strategiediskussion zur Schaffung zusätzlicher Kindergartenplätze  
- Festlegung der weiter zu verfolgenden Varianten
6. Quartier 2020  
- Konkretisierung einzelner Leitplanken
7. Lärmaktionsplan  
a) Stellungnahmen der Träger öffentlicher Belange  
b) Beschluss Lärmaktionsplan
8. Jahresabschluss 2020  
a) Ermächtigungsübertragungen 2020  
b) Überblick über das vorläufige Jahresergebnis 2020
9. Festsetzung des kalkulatorischen Zinssatzes für die Jahresrechnung 2020 und für den Haushaltsplan 2022
10. Aufstellung eines Bebauungsplanes in der Hohackerstraße in Bietingen  
- Aufstellungsbeschluss
11. Bebauungsplan »Brügel – 2. Änderung«  
a) Beschluss Stellungnahmen  
b) Feststellung des Entwurfs  
c) Satzungsbeschluss
12. Vorhabenbezogener Bebauungsplan »Löhnen – 8. Änderung«  
- erneute Änderung des Durchführungsvertrages mit der Wohnpark Villa Graf GmbH
13. Ausübung des Vorkaufsrechts für Teilflächen der Grundstücke Flst. Nr. 923/1 und 926/2 in Bietingen
14. Radverkehrskonzept in Gottmadingen  
- Information über Bürgerbeteiligung
15. Information zur Freibadsaison 2021
16. Fragestunde
17. Verschiedenes, Wünsche, Anträge

**Veröffentlichungswünsche und  
Terminanfragen bitte an  
info@info-kommunal.de oder  
unter Tel. 0 77 33 / 99 65 94-0**

## Stiftungsrat



### Tagesordnung für die 1. öffentliche Sitzung des Stiftungsrates der Anneliese-Bilger-Stiftung im Saal des Rathauses am Dienstag 23. März 2021, 17:30 Uhr

Die Sitzung findet als digitale Zoom-Veranstaltung statt. Das Einwählen wird circa 15 Minuten vor der Sitzung möglich sein. Sollten bei der Einwahl technische Probleme auftreten, können Sie sich an die Tel.-Nr. 07731 908-125 wenden.

Dem Meeting können Sie unter folgendem Link beitreten:

<https://zoom.us/j/93197015773>

Eine ausführliche Anleitung finden Sie auf der Homepage der Gemeinde Gottmadingen. Die Sitzung wird für die Öffentlichkeit im Sitzungssaal übertragen und kann dort besucht werden.

1. Fragestunde
2. Bekanntgabe der Niederschrift über die 3. öffentliche Sitzung des Stiftungsrates am 22. September 2020
3. Vorberatung des Wirtschaftsplans 2021
4. Zuschussanträge 2021
5. Fragestunde
6. Verschiedenes, Wünsche, Anträge

## Urnenwahl

### Die Landtagswahl am 14. März 2021

Die Wahlräume befinden sich in Gottmadingen in der Hebelhalle (Wahlbezirk 22) und in der Eichendorff-Halle (Wahlbezirk 21).

Für die Ortsteile Bietingen und Ebringen befindet sich der Wahlraum in der Halle Bietingen (Wahlbezirk 23).

In Randegg befindet sich der Wahlraum in der Grenzlandhalle Randegg (Wahlbezirk 24).

In den Wahlbenachrichtigungen sind der Wahlbezirk und der Wahlraum angegeben, in dem der/die Wahlberechtigte wählen kann.

Die Wähler/Wählerinnen haben die Wahlbenachrichtigung und ihren Personalausweis oder Reisepass zur Wahl mitzubringen und die Wahlbenachrichtigung abzugeben.

Der Stimmzettel muss vom Wähler/von der Wählerin in einer Wahlkabine des Wahlraums gekennzeichnet und in der Weise gefaltet werden, dass seine/ihre Stimmabgabe nicht erkennbar ist.

## Briefwahl für die Landtagswahl am 14. März 2021

Wer durch Briefwahl wählen will, muss hierfür die entsprechenden Unterlagen (Wahlschein) beantragen.

Der Wahlschein kann bis zum Freitag, 12. März, 18 Uhr, beim Bürgermeisteramt -Wahlamt-, Johann-Georg-Fahr-Straße 10, schriftlich, elektronisch oder mündlich (nicht aber telefonisch) und persönlich beantragt werden.

Bei der Briefwahl muss der Wähler den Wahlbrief mit dem Stimmzettel und dem Wahlschein so rechtzeitig an die angegebene Stelle absenden, dass der Wahlbrief dort spätestens am Wahltag bis 18 Uhr eingeht.

## Information zur Corona-Situation für die Landtagswahl am 14. März 2021

Damit Wählerinnen und Wähler auch unter den noch anhaltenden Coronabedingungen sicher wählen können, hat das Wahlamt einige Vorkehrungen getroffen.

Zunächst wurden die Wahlbezirke neu sortiert und die Anzahl der Briefwahlbezirke erhöht. Da auch weiterhin viele Menschen für eine persönliche Stimmabgabe in die Wahllokale gehen möchten, wurden bei den Vorbereitungen die erforderlichen Hygienemaßnahmen berücksichtigt.

Für die Wählerinnen und Wähler in den vier Wahllokalen gilt folgendes zu beachten:

### Maskenpflicht und Handdesinfektion:

Es gilt die Pflicht zum Tragen einer medizinischen Maske/FFP2-Maske auch in den Wahllokalen. Von der Maskenpflicht befreit sind Kinder bis zum vollendeten sechsten Lebensjahr und Personen, die durch ärztliche Bescheinigung nachweisen, dass ihnen das Tragen einer Maske aus gesundheitlichen Gründen nicht möglich ist. Wahlberechtigte mit entsprechendem Attest werden gebeten, dieses mitzuführen, um die Zutrittsberechtigung zum Wahllokal zu erleichtern. Vor Eintritt in das Wahllokal sind die Hände an den bereitgestellten Desinfektionsspendern zu desinfizieren.

### Begrenzung der Personenzahl:

Neben dem Wahlvorstand dürfen sich aufgrund räumlicher Kapazitäten zwischen 8 und 18 Uhr nur so viele Personen im Wahllokal aufhalten, wie Wahlkabinen vorhanden sind. Wartende werden gebeten, den erforderlichen Mindestabstand von 1,5 Metern zu anderen Personen vor dem Wahllokal einzuhalten.

Personen, die sich aufgrund des Öffentlichkeitsgrundsatzes im Wahlgebäude aufhalten (zum Beispiel Wahlbeobachter), sind zur Bereitstellung ihrer Kontaktdaten verpflichtet. Im Falle einer ärztlich attestierten Befreiung von der Maskenpflicht ist der Aufenthalt in den Wahlräumen zu jeder Zeit auf längstens 15 Minuten begrenzt und zu den Mitgliedern des Wahlvorstandes muss ein Mindestabstand von zwei Metern eingehalten werden.

### Keinen Zutritt zum Wahlgebäude:

Sofern Sie in den letzten zehn Tagen Kontakt zu einer mit dem Corona-Virus infizierten Person hatten oder selbst typische Krankheitssymptome einer Corona-Infektion aufweisen, dann ist der Zutritt zum Wahlgebäude nicht gestattet. Um das Wahlrecht in diesen Fällen ausüben zu können, kann bis am Freitag vor der Wahl (12. März) um 18 Uhr noch die Briefwahl beantragt werden. Im Ausnahmefall ist auch eine Beantragung am Sonntag bis 15 Uhr noch möglich. Der Zutritt zum Wahlgebäude kann zudem untersagt werden, wenn Personen keine Maske tragen und die Ausnahme von der Befreiung von der Maskenpflicht nicht nachweisen oder die Bereitstellung der Kontaktdaten verweigern.

## „Schwarz weiß wie“



Heizung / Solar  
Lüftung  
Sanitär  
Brennerwartung  
Reparaturen

78244 Gottmadingen  
Industriepark 301  
Tel. 0 77 31 / 9 26 26 20  
info@ht-schwarz.de  
www.ht-schwarz.de

## Gemeindebücherei

Hauptstr. 22, 78244 Gottmadingen,  
Tel. 0 77 31 / 97 88-80  
e-mail: gemeindebuecherei@gottmadingen.de



Unser neues Online-Modul enthält den gesamten Bestand unserer Bücherei. Der Zugriff erfolgt über das Internet!  
[www.gottmadingen.de](http://www.gottmadingen.de) > Freizeit & Tourismus > Bücherei

### Schließung

Die Gemeindebücherei Gottmadingen ist derzeit geschlossen. Bereits entliehene Medien verlängern sich automatisch und können nach der Wiedereröffnung innerhalb von zwei Wochen zurückgegeben werden. Für diese Zeit entstehen keine Versäumnisgebühren. Aktuelle Informationen finden Sie auf der Gemeindehomepage unter [www.gottmadingen.de](http://www.gottmadingen.de).

### NEU: Medien-Abholservice

Während der coronabedingten Schließung bietet die Gemeindebücherei bis zur Wiedereröffnung einen Medien-Abholservice an.

#### Abhol- und (telefonische) Servicezeiten:

dienstags von 15 bis 18 Uhr

donnerstags von 9 bis 10:30 Uhr und 15 bis 18 Uhr

Und so einfach geht's:

1. Medienbestellung per Mail an [gemeindebuecherei@gottmadingen.de](mailto:gemeindebuecherei@gottmadingen.de) schicken oder während der oben genannten Servicezeiten die Medien telefonisch reservieren.
  - mit Hilfe des Online-Medienkatalogs (WebOPAC) können die verfügbaren Medien recherchiert werden (unter [www.gottmadingen.de](http://www.gottmadingen.de) > Freizeit & Tourismus > Bücherei)
2. Bei der Bestellung bitte den Namen, die Lesernummer sowie das mögliche Zeitfenster für die Abholung angeben (innerhalb der oben genannten Abholzeiten).
  - bei einer Bestellung per Mail wird eine Bestätigung mit dem zugeteilten Termin verschickt

#### Medienpakete (bis zu 5 Medien):

Man kann konkrete Medienwünsche unter Angabe des Autors und des Titels oder ein »Überraschungspaket« bestellen. Das Überraschungspaket wird nach Angabe des Genres, der Interessen oder dem Alter des Kindes zusammengestellt (zum Beispiel Romane, Krimis, Bilderbücher, Comics, Hörbücher, Kinder-CDs). Die Medien werden auf dem vorhandenen Nutzerkonto verbucht und in Papiertüten verpackt. Diese können dann zu dem vereinbarten Termin an der Eingangstüre der Gemeindebücherei abgeholt werden. Bei der Abholung bitte die Abstandsregeln beachten und eine Mund-Nasen-Bedeckung tragen.

Die Onleihe »BleNE« ist natürlich weiterhin unter [www.onleihe.de/biene](http://www.onleihe.de/biene) nutzbar.

#### Neues in der Gemeindebücherei:

**Romane:** Unsere allerbeste Zeit (Hauptmann, G.)

**Humor:** Die Chefin (Köster, G.)

**Erzählungen bis 8 Jahre:** Flätscher-Schurken voraus!// Doppelter Einsatz (Doppelband: Die Sache stinkt! & Krawall im Kanal) // Mit Spürnase und Stinkkanone (Szillat, A.)

**Erzählungen ab 9 Jahren:** Das Sams - Neue Punkte für das Sams // Das Sams feiert Weihnachten (Maar, P.); Mina und die Karma-Jäger: Lichter aus im Geisterhaus (Clark, J.)

**PS4-Spiele:** Avengers (Marvel)

**Nintendo Switch Spiele:** Jumanji-Das Videospiel; Super Mario Party; Fifa 21; Winter Sports Games; Professor Rubik's Gehirntrainer; Bibi & Tina...auf dem Martinshof

Die farblich gekennzeichneten Titel sind auch als eMedien in der Onleihe ([www.onleihe.de/biene](http://www.onleihe.de/biene)) verfügbar.

## Zusammen online

### Gesundheitskurse weiterhin als Online-Angebot

**Gottmadingen.** Da der TuS Gottmadingen seine Gesundheitskurse zurzeit nicht als Präsenzveranstaltung anbieten kann, geht er in die Verlängerung und bietet weitere fünf Übungseinheiten an. Ab Montag, 15. März, ist die Übungsleiterin Anita Riester wie bisher für Interessierte da. Neue KursteilnehmerInnen sind herzlich dazu eingeladen.

Termine: Online-Core-Training gibt es jeden Montag von 18 bis 19 Uhr und jeden Mittwoch von 9:30 bis 10:30 Uhr. Online-Ganzkörpertraining gibt es jeden Dienstag von 9:30 bis 10:30 Uhr, 18:30 bis 19:30 Uhr und jeden Mittwoch von 18 bis 19 Uhr.

Das Angebot findet über das

Portal »Cisco WebEx Meetings« statt. Erforderlich sind eine E-Mail-Adresse, eine stabile Internetverbindung sowie ein PC, Laptop oder Tablet.

Die Kosten pro Übungseinheit belaufen sich auf drei Euro für Mitglieder und fünf Euro für Nichtmitglieder. Die Anmeldung für Neueinsteiger ist ab sofort unter [info@tus-gottmadingen.de](mailto:info@tus-gottmadingen.de) möglich. Alle Teilnehmer, die bei den Online-Angeboten schon dabei sind und mit Anita Riester weiter trainieren wollen, müssen sich nicht erneut anmelden. Der TuS übersendet wieder rechtzeitig die erforderlichen Informationen. Weitere Infos auf der Homepage [www.tus-gottmadingen.de](http://www.tus-gottmadingen.de).

Landratsamt Konstanz  
-untere Flurbereinigungsbehörde-

## Öffentliche Bekanntmachung

### Flurbereinigung Gottmadingen-Bietingen/Randegg (Autobahn) Schlussfeststellung vom 1. März 2020

Das Landratsamt Konstanz -untere Flurbereinigungsbehörde- erklärt das Flurbereinigungsverfahren Gottmadingen-Bietingen/Randegg (Autobahn) für abgeschlossen.

Hierzu wird festgestellt, dass

- die Ausführung nach dem Flurbereinigungsplan bewirkt ist,
- den Beteiligten keine Ansprüche mehr zustehen, die im Flurbereinigungsverfahren hätten berücksichtigt werden müssen,
- die Kasse der Teilnehmergeinschaft aufgelöst ist,
- die Aufgaben der Teilnehmergeinschaft abgeschlossen sind.

Mit der Zustellung der unanfechtbar gewordenen Schlussfeststellung an die Teilnehmergeinschaft ist das Flurbereinigungsverfahren beendet. Gleichzeitig erlischt auch die Teilnehmergeinschaft.

Dieser Beschluss beruht auf §149 Flurbereinigungs-gesetz (FlurbG) in der Fassung vom 16.03.1976 (BGBl. I S. 546).

Dieser Beschluss kann auch auf der Internetseite des Landesamts für Geoinformation und Landentwicklung im o.g. Verfahren ([www.lgl-bw.de/2014](http://www.lgl-bw.de/2014)) eingesehen werden.

#### Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen diesen Beschluss können die Beteiligten und der Vorstand innerhalb eines Monats Widerspruch beim Landratsamt Konstanz, Sitz: 78315 Radolfzell, einlegen. (Hinweis: Anschrift der Flurbereinigungsbehörde/gemeinsamen Dienststelle Flurneuordnung und Landentwicklung der Landkreise Konstanz und Tuttlingen: Otto-Blesch-Straße 49, 78315 Radolfzell, oder jede andere Stelle des Landratsamts Konstanz)

gez. Chluba  
Vermessungsdirektorin

## Unterstützung beim Lernen

### Lernbegleiterinnen und Lernbegleiter gesucht

**Gottmadingen.** In diesen besonderen und herausfordernden Zeiten sind viele Schülerinnen und Schüler auf Unterstützung angewiesen. Individuelle Lernbegleitung bedeutet, einen Schüler oder eine Schülerin zu unterstützen und zu begleiten. Lernbegleiterinnen und -begleiter helfen den Kindern und Jugendlichen dabei, ihre persönlichen Stärken und Kompetenzen auszubauen und Wissenslücken zu schließen. Der zeitliche Umfang beträgt circa ein bis zwei Stunden pro Woche. Die Lernbegleitung kann auch digital durchgeführt werden.

Gesucht werden gefestigte Persönlichkeiten, die dazu bereit

sind, eine solche verantwortungsvolle soziale Tätigkeit auf ehrenamtlicher Basis zu übernehmen.

Das Amt für Kinder, Jugend und Familie bietet den Ehrenamtlichen regelmäßige Austauschtreffen und Fortbildungen sowie fachliche Begleitung an. Während ihrer Einsätze sind die Ehrenamtlichen unfall- und haftpflichtversichert. Die Fahrtkosten werden erstattet.

Weitere Informationen erhalten Interessierte bei Kerstin Schulz, Landratsamt Konstanz – Amt für Kinder, Jugend und Familie, unter der Telefonnummer 07531 800-2071 oder per E-Mail an kerstin.schulz@LRAKN.de.

## Das Ende der Saison

### Ski-Club sagt letzte Veranstaltung ab

**Gottmadingen.** Lange war der Ski-Club Gottmadingen optimistisch und voller Hoffnung, dass er mit seinen Mitgliedern wenigstens in kleinem Umfang zusammen Wintersport betreiben kann. Es sind verwirrende Zeiten und der Club war bis jetzt motiviert, wenigstens den Ausbildungsbereich durchführen zu können. Dieses Jahr war geplant, mit dem Workshop-Wochenende auch einen SVS-Lehrgang zu verbinden, um angehenden Übungsleitern aus dem gesamten Schwarzwald im Bereich Ski und Snowboard eine Ausbildungsmöglichkeit zu bieten. Gleichzei-

tig sollte auch das Lehr-Team eine Weiterbildung erhalten, da alle bisherigen Termine abgesagt wurden. Leider muss sich der Ski-Club nun auch von diesem Vorhaben verabschieden. Somit ist auch die letzte geplante Winter-Veranstaltung – das Workshop-Wochenende – nun abgesagt. Jetzt konzentriert sich der Verein auf die Organisation der kommenden Saison und plant auch für den Sommer ein paar Neuerungen und Aktionen. Für den Verein ist dies eine schwierige Zeit. Sowohl finanziell als auch sozial im Team steht der Club hier vor großen Herausforderungen.

### Notruftafel der Gemeinde Gottmadingen



Polizei	110
Polizeiposten Gottmadingen	07731 1437-0
nach Dienstschluss Polizeirevier Singen	07731 888-0
Feuerwehr + Rettungsdienst	112
•••••	
Ärztliche Notfalldienste	116117 (ohne Vorwahl)
nachts, an Wochenenden oder an Feiertagen	
Hegau-Bodensee-Klinikum Singen	07731 89-0
Virchowstr. 10, 78224 Singen	
Krankentransport	19222 (ohne Vorwahl)
Vergiftungs-Informations-Zentrale Freiburg	0761 19240
•••••	
Störungsannahme Strom und Erdgas	0800 7750007
Thüga Energienetze GmbH Singen	
Wassermeister tagsüber	07731 908-125
nach Dienstschluss über	07731 908-0
•••••	
Frauen- & Kinderschutz e.V. Singen	07731 31244
Hilfetelefon »Gewalt gegen Frauen«	08000 116 016
Telefonseelsorge	0800 1110111 oder 0800 1110222
•••••	
Hospizverein Singen und Hegau e.V.	07731 31138
Sozialstation Hegau-West e.V.	07731 9704-0
Dorfhelfer/innen Einsatzleitung	07771 6399699
Nachbarschaftshilfe Sozialkreis	07731 827268
•••••	
Tierrettung LV Südbaden e.V. Radolfzell	0160 5187715

## 20 Jahre in Gottmadingen



### Krankengymnastikpraxis Mattes

Am 05.03.2021 sind wir seit nunmehr 20 Jahren in Gottmadingen für Sie tätig. Wir danken Ihnen für Ihr entgegengebrachtes Vertrauen in dieser Zeit. Ein herzliches Dankeschön gilt auch unseren beiden langjährigen Mitarbeiterinnen. Selbstverständlich stehen wir Ihnen auch weiterhin sehr gern mit Rat und Tat zur Verfügung.

Ihr Krankengymnastikteam Jürgen Mattes



Von links nach rechts: Gerlinde Bender, Jürgen Mattes, Petra Mattes und Stefanie Ring (Bild Archiv)

## Redaktions- und Anzeigenschluss

Montag, 12 Uhr

### Jürgen Mattes

Sternengässle 4 · D-78244 Gottmadingen  
Tel. 07731-798894 · Fax 07731-798895

# Erfolgreiche Projektarbeit an der Schule

## Schülerzeitungs-Redaktion zeigt sich kreativ in Pandemiezeit

**Gottmadingen.** Seit 16 Jahren gibt es die Schülerzeitungs-AG an der Eichendorff-Realschule Gottmadingen und sie feiert nun mit der 25. Ausgabe des »Treffpunkt« ein Jubiläum, und das unter erschwerten Bedingungen. Die Redaktion ließ sich trotz großer

Einschränkungen in ihrer Arbeit bis hin zum Schullockdown nicht davon abhalten, nun schon die zweite Ausgabe unter Coronabedingungen herauszubringen. Kreativität war gefragt und man traf sich in kleinen Gruppen und später in wöchentlichen Videokonferenzen,

es gab viele Telefonate, Internetplattformen und Chats, um alles zusammenzutragen und schließlich die Endform herzustellen. Und das noch mit der neuen Idee eines Schwerpunktthemas, an dem die ganze Schüler- und Lehrerschaft mitarbeitete: dem Kli-

mawandel. Über eine Präsentation wurden alle Klassen informiert und jeder konnte über Umfragen oder Botschaften seine Meinung äußern. Die Redaktion ist zu Recht stolz auf diese Leistung und zwei Redakteurinnen berichten hier über ihre Erfahrungen.

### Anna Kosch, Klasse 5b



Ich bin Anna, elf Jahre alt, und seit diesem Schuljahr Schülerin an der Eichendorff-Realschule. Eigentlich bin ich nur durch Zufall Redakteurin der Schülerzeitung geworden. Eine Mitschülerin hat mich mit zu einem Redaktionstreffen genommen und ich fand es einfach toll. Zum Glück konnte ich hier noch mitmachen. Ich habe in der neuesten Ausgabe »Treffpunkt 25« einen Artikel verfasst und einige Bilder zum Klimawandel und zur Energiegewinnung gezeichnet. Ich finde, jeder sollte eine Ausgabe der Schülerzeitung kaufen, um sich über die Meinung der Schüler der Eichendorff-Realschule zum Thema Klimawandel zu informieren. Es stehen auch sehr viele Informationen zu unseren Lehrern drin. Viel Spaß beim Lesen.

### Flora Kelmendi, Klasse 9b



Ich bin jetzt schon seit der 5. Klasse bei der Schülerzeitung. Diese Ausgabe ist etwas ganz Besonderes, da wir sie nicht wie immer machen konnten. Normalerweise haben wir uns ein bis zwei Mal in der Woche getroffen und wir haben Interviews geführt, in denen wir mit den Lehrern oder Schülern zusammengesessen haben. Das hat immer besonders viel Spaß gemacht, wenn wir die neuen Lehrer befragen konnten. Es fühlt sich auch toll an, erst einmal mehr über eine Person zu wissen, als alle anderen. Auch durften wir bei den Fünftklässlern für das Interview den Unterricht stören. Oft sind wir für die Schule unterwegs gewesen, wir durften das neue Schulgebäude besichtigen und haben zusammen Ausflüge gemacht. Bei unseren wöchentlichen Treffen konnten wir zusammen unsere Berichte kontrollieren und die der anderen lesen. Für mich waren unsere Treffen eigentlich weniger »zusätzlicher Unterricht«, das war eigentlich mehr so wie ein Hobby, bei dem man sich nicht nur mit seinen Klassenkameraden, sondern mit vielen anderen Mitschülern aus oberen und unteren Klassen getroffen hat. Wir sind auch immer gerne im Sommer zusammen Eis essen gegangen. Besonders spannend war es immer kurz vor dem Druck und

wenn dann die Zeitung rausgekommen ist. Es hat mich immer total gefreut, wenn ich beobachten konnte, wie die anderen sich über die Schülerzeitung gefreut haben. Und wenn man den ganzen Tag auf dem Schulhof und beim Verteilen in den Klassen die Gespräche mitbekommen hat, in denen es immer wieder um die tollen Berichte und die interessanten Aussagen der Lehrer ging. Wenn die anderen über die Witze gelacht haben oder sich mit den Rätseln beschäftigt haben. Und es hat mich immer wieder total stolz gemacht, wenn unsere Zeitung oder auch einzelne Berichte von den Mitschülern und Lehrern gelobt wurden, gerade auch, wenn ich darauf angesprochen wurde. In der Zeit, seit ich dabei bin, hat sich aber auch allgemein einiges geändert. Vorher war das Ganze noch etwas aufwändiger, alle Seiten wurden ausgedruckt, jeder hat ein paar Seiten korrektur gelesen, wenn man Fehler gefunden hat, hat man die unterstrichen, dann wurde das alles wieder im PC korrigiert – wir hatten aber auch weniger Seiten... Heute arbeiten wir mit Dropbox, da wird es direkt am PC geändert. Weniger Aufwand, aber schneller und effektiver. Ich weiß noch, als ich in der 5. Klasse ganz neu dazu gekommen bin, war ich total begeistert, dass die

Großen alles wussten und dass sie so tolle Berichte schreiben konnten – ich hatte irgendwie scheinbar gar keine Ahnung, ich wusste nicht einmal genau, was ein Interview ist. Heute erkläre ich den »Neuen«, was das alles ist und was wir machen. In der Zeit habe ich gemerkt, dass ich selbstbewusster geworden bin, es fällt mir viel leichter, einfach mal auf einen Lehrer zuzugehen und etwas nachzufragen. Momentan ist ja alles ein wenig anders, wir arbeiten vor allem über Moodle in Videomeetings und über Chats. Es fehlt mir schon, mich direkt mit den anderen zu treffen. Aber trotz der Distanz konnten wir so eng miteinander zusammenarbeiten, dass wir eine tolle Ausgabe fertigstellen konnten. Mit wichtigen Themen wie dem Klimawandel und vielen anderen Berichten und auch Interviews. Trotzdem bin ich mir sicher, dass wir auch dieses Jahr wieder einen Landespreis und einen Artikel mit Foto in der Tageszeitung erhalten können.

### Die Schülerzeitungs-AG der Eichendorff-Realschule

**Mitglieder:** 22 Redakteure aus allen Klassenstufen  
**Leiter:** Michelle Newsham, Winfried Herzig  
**Der »Treffpunkt«:** 25

Ausgaben in 16 Jahren, vier Landespreise des Kultusministeriums  
**Projektarbeit:** Wöchentliche Treffen von Schülerinnen

und Schülern aus Klasse 5 bis 10, Erlernen von journalistischer Arbeit von der Sammlung von Ideen, Formulieren und Erstellen von Texten,

Interviewführung, Recherche und Arbeit am Computer bis hin zum Layout und zur Endgestaltung einer Gesamtausgabe.

Club Rando, Champagne

## Gedenken



Irène Poncet. Foto: Archive Progrès/  
Patrick Bonjour

**Champagnole.** Irène Poncet, die allererste Vorsitzende des »Club Rando«, verstarb unerwartet am 23. Februar in ihrem 87. Lebensjahr, zur tiefen Trauer ihrer Familie und ihrer Freunde. Auch die Mitglieder des »Club Rando« gedenken ihrer in Dankbarkeit. Irène Poncet gründete 1990 offiziell den »Club Rando de Champagne« und kümmerte sich intensiv um den Austausch, insbesondere mit dem Schwarzwaldverein Gottmadingen. Nach anfänglich 20 Wanderfreunden hat der »Club Rando« jetzt mehr als 200 Mitglieder.

Die Trauerfeier fand am 2. März in der Kirche in Champagne statt.

Vogelgrippe

## Vorsicht bei toten Vögeln

**Gottmadingen.** Die Vogelgrippe wurde bei einem verendeten Vogel im Landkreis Konstanz festgestellt. Nach derzeitigem Kenntnisstand sind Singvögel nicht von der Vogelgrippe betroffen. Sollte man auf seinem Grundstück tote Singvögel auffinden, kann man diese wie bisher über die Restmülltonne entsorgen. Wenn jedoch verendete Schwäne, Möwen, Wassergeflügel, Greifvögel oder Rabenvögel aufgefunden werden, sollte man diese bitte liegen lassen und sich unter der Telefonnummer 07731 908-125 mit der Gemeindeverwaltung Gottmadingen in Verbindung setzen. Der Vogel wird dann abgeholt und zur Untersuchung weitergeleitet. Obwohl bislang noch keine Übertragung der aktuell vorkommenden Virustypen auf den Menschen festgestellt wurde, sollte ein Kontakt zu verendeten Tieren vermieden werden.

# MARTIN



Der neue

# MOKKA

Ab sofort bei uns.

**Jetzt Probe fahren!\***

\*Bitte vereinbaren Sie vorab telefonisch oder per Mail einen Termin.

Opel Vertragshändler · VW-Servicepartner  
Autohaus Konrad Martin GmbH & Co. KG  
Ludwigshafener Str. 2·78333 Stockach·07771/2070  
[www.autohaus-martin.com](http://www.autohaus-martin.com)

Redaktions- und Anzeigenschluss Montag, 12 Uhr

# Von der Milch zum Babybrei

Online-Veranstaltung am 19. März

**Hegau.** Das Forum Ernährung und Verbraucherbildung am Landwirtschaftsamt in Stockach bietet im Rahmen der Landesinitiative »Bewusste Kinderernährung« allen interessierten Eltern die Möglichkeit, von zu Hause aus am Online-Kurs rund um das Thema Essen und Trinken im ersten Lebensjahr teilzunehmen. Zwischen dem fünften und siebten Monat

brauchen Babys mehr als die Muttermilch oder Milchnahrung.

In diesem Zeitraum wird empfohlen, mit dem ersten Brei zu beginnen. Doch mit was wird begonnen, wie funktioniert die Umstellung und wie erkennt man, was sein Kind braucht?

Im Rahmen des Online-Angebots »Von der Milch zum Babybrei - Ernährung im ersten Le-

bensjahr« am Freitag, 19. März, erfahren die Teilnehmerinnen und Teilnehmer von der Beki-Referentin Britta Sänger-Ossenberg per Videokonferenz, was bei der Einführung der Beikost zu beachten ist.

Interessierte haben von 20 bis 21:30 Uhr die Gelegenheit, sich über die besonderen Anforderungen zu informieren und offene Fragen zu klären. Eine An-

meldung beim Landwirtschaftsamt Stockach unter Angabe des Namens, Wohnorts, der Telefonnummer, E-Mail, sowie des Alters des Kindes ist unter Tel. 07531 800-2942 oder per E-Mail an [forum.ernaehrung@LRAKN.de](mailto:forum.ernaehrung@LRAKN.de) bis zum 15. März möglich.

Weitere Informationen werden nach der Anmeldung erteilt. Die Teilnahme ist kostenlos.

Hewen Domizile   
Service GmbH

Zur Verstärkung unseres Verwaltungsteams suchen wir zum nächstmöglichen Eintritt:

**Verwaltungsmitarbeiter im Gesundheitswesen (m/w/d)**  
unbefristet in Teilzeit (50% bis 75%)



Die Hewen Domizile Service GmbH ist Dienstleister in der Pflegebranche. Für unsere Kunden übernehmen wir Aufgaben der hauswirtschaftlichen Versorgung, der haustechnischen Betreuung und der Administration und Verwaltung.

Als Verwaltungsmitarbeiter\*in erwartet Sie eine verantwortungsvolle, spannende und vielseitige Tätigkeit mit Raum zur Eigeninitiative und Gestaltungsmöglichkeit.

#### ● Ihre Aufgaben:

- Allgemeine administrative Tätigkeiten
- Erledigung der Korrespondenz und Entgegennahme der Telefonate
- Kontaktstelle für Bewohner, Angehörige und Besucher
- Abrechnung der Leistungen mit Kostenträgern und Bewohnern
- Vorbereitende Aufgaben der Finanzbuchhaltung
- Stammdatenspflege
- Aktenverwaltung

#### ● Das wünschen wir uns von Ihnen:

- Eine abgeschlossene Ausbildung als Bürokaufmann-/frau im Gesundheitswesen oder eine vergleichbare Ausbildung
- Kunden- und serviceorientierte Arbeitsweise, ergänzt durch Organisationstalent und Empathie
- Positive Einstellung zur Altenpflege
- Respektvoller und wertschätzender Umgang mit den Bewohnern, Angehörigen, Besuchern und Kollegen
- Erweiterte Kenntnisse in der Bürokommunikation MS-Office und EDV gestützter Abrechnung

#### ● Das dürfen Sie erwarten:

- Eine intensive Einarbeitung durch Kolleginnen und Kollegen
- Freiraum für eigene Ideen im Rahmen einer guten Ergebnisqualität
- Individuelle Arbeitszeiten in einem attraktiven Arbeitsumfeld
- Leistungsgerechte Bezahlung sowie einen Dienstwagen nach der Probezeit
- Ein gesundes und agiles Dienstleistungsunternehmen mit vielfältigen Entwicklungsmöglichkeiten

Werden Sie Teil unseres Teams! Maik Zlatanovic, Geschäftsführer, freut sich auf Ihre Bewerbung. Gerne per E-Mail oder per Post.



# Die Nachbarschaftshilfe wächst

Das Angebot der Nachbarschaftshilfe des Sozialkreises Gottmadingen hat sich in der Gemeinde etabliert

**Gottmadingen.** »Ich brauche jemand, der mich zum Facharzt nach Singen begleitet«, »Ich suche jemanden, der mir beim Einkaufen hilft«, »Haben sie jemanden, der mir die Hecke schneidet«, »Ich benutze einen Rollator und muss zur Physiotherapie«, »Haben sie jemanden, der mir im Haushalt zur Hand geht«. So oder ähnlich lauten die Anfragen, die seit zwei Jahren bei der Nachbarschaftshilfe des Sozialkreises eingehen.

Zum 1. Januar 2019 startete der Sozialkreis Gottmadingen mit seinem Angebot einer Nachbarschaftshilfe für Gottmadingen und die Ortsteile. In den vergangenen zwei Jahren haben die HelferInnen der Nachbarschaftshilfe insgesamt 3.200 Stunden geleistet, mit 2.100 Stunden in 2020 haben sich die Zahlen gegenüber 2019 nahezu verdoppelt. Zuletzt waren 55 Prozent der Einsätze haushaltsnahe Dienste und 45 Prozent Fahrdienste, die Anzahl der Einsätze lag durchschnittlich bei 120 pro Monat. Diese Zahlen veranschaulichen deutlich, dass der Sozialkreis eine Lücke im Bedarf in Gottmadingen geschlossen hat. Momentan hat die Nachbarschaftshilfe circa 30 HelferInnen und 120 Kunden in der Kartei. Im Durchschnitt unterstützen jeden Monat 20 HelferInnen circa 40 Kunden. Das Angebot »Alltagsbegleitung« der Nachbarschaftshilfe des Sozialkreises Gottmadingen wird vom Landkreis Konstanz ab dem 1.



Das Team der Nachbarschaftshilfe: (vordere Reihe von links) Hildegard Ruf (Telefon Montag bis Mittwoch), Ursula Niemczyk (Büro Mittwoch), Vera Hilpert (Einsatzleitung Hauswirtschaft), Beate Bergmann (Büro Montag), (hintere Reihe von links) Hans-Peter Hofsaß (Telefon Montag bis Mittwoch), Klaudia von Luckner (Telefon Mittwoch bis Freitag), Herbert Buchholz (Koordinator Nachbarschaftshilfe), (rechts unten) Stefan Marx (Büro Freitag)  
Foto: Archiv Nachbarschaftshilfe

September 2019 anerkannt. Das bedeutet, dass die Leistungsempfänger, die einen Pflegegrad und somit Anspruch auf den monatlichen Entlastungsbetrag von 125 Euro haben, die Rechnungen der Nachbarschaftshilfe bei der Pflegekasse einreichen können. Auf Wunsch rechnen sie auch selbst mit der Pflegekasse ab. Die Helfer werden im Rahmen der steuerfreien Ehrenamtspauschale entschädigt.

Um dies alles organisatorisch abzuwickeln, steht in den Räum-

lichkeiten von »Sprachen Plus« in der Bahnhofstraße 8/1 in Gottmadingen jeweils montags von 10 bis 12 Uhr, mittwochs von 14 bis 16 Uhr und freitags von 10 bis 12 Uhr ein Ansprechpartner zu allen Fragen zur Nachbarschaftshilfe zur Verfügung. Außerhalb dieser Zeiten ist die Nachbarschaftshilfe Montag bis Freitag auch telefonisch zu erreichen. Coronabedingt ist das Büro derzeit geschlossen, man erreicht die Nachbarschaftshilfe nur telefonisch. Um

all dies leisten zu können, ist die Nachbarschaftshilfe auf finanzielle Unterstützung angewiesen. Die Gemeinde Gottmadingen stellt einen festen Betrag pro Jahr zur Verfügung. Man kann den Verein auch mit einer Spende oder mit einer Mitgliedschaft im Sozialkreis helfen. Derzeit hat die Nachbarschaftshilfe 240 Mitglieder, der Jahresbeitrag beträgt zwölf Euro.

Zudem ist die Nachbarschaftshilfe ständig auf der Suche nach weiteren HelferInnen. Vor allem im haushaltsnahen Bereich benötigt sie Unterstützung. Falls das Interesse geweckt ist, sollte man sich nicht scheuen, die Nachbarschaftshilfe anzusprechen. In einem Gespräch lassen sich alle Fragen rund um die Mitarbeit in der Nachbarschaftshilfe klären. Zeitlich ist das Angebot völlig flexibel und kann auf die Bedürfnisse ausgerichtet werden.

Auch über die sonstige Arbeit des Sozialkreises Gottmadingen, in dem unter anderem alle karitativen und kirchlichen Einrichtungen mitarbeiten, informiert die Nachbarschaftshilfe gerne.

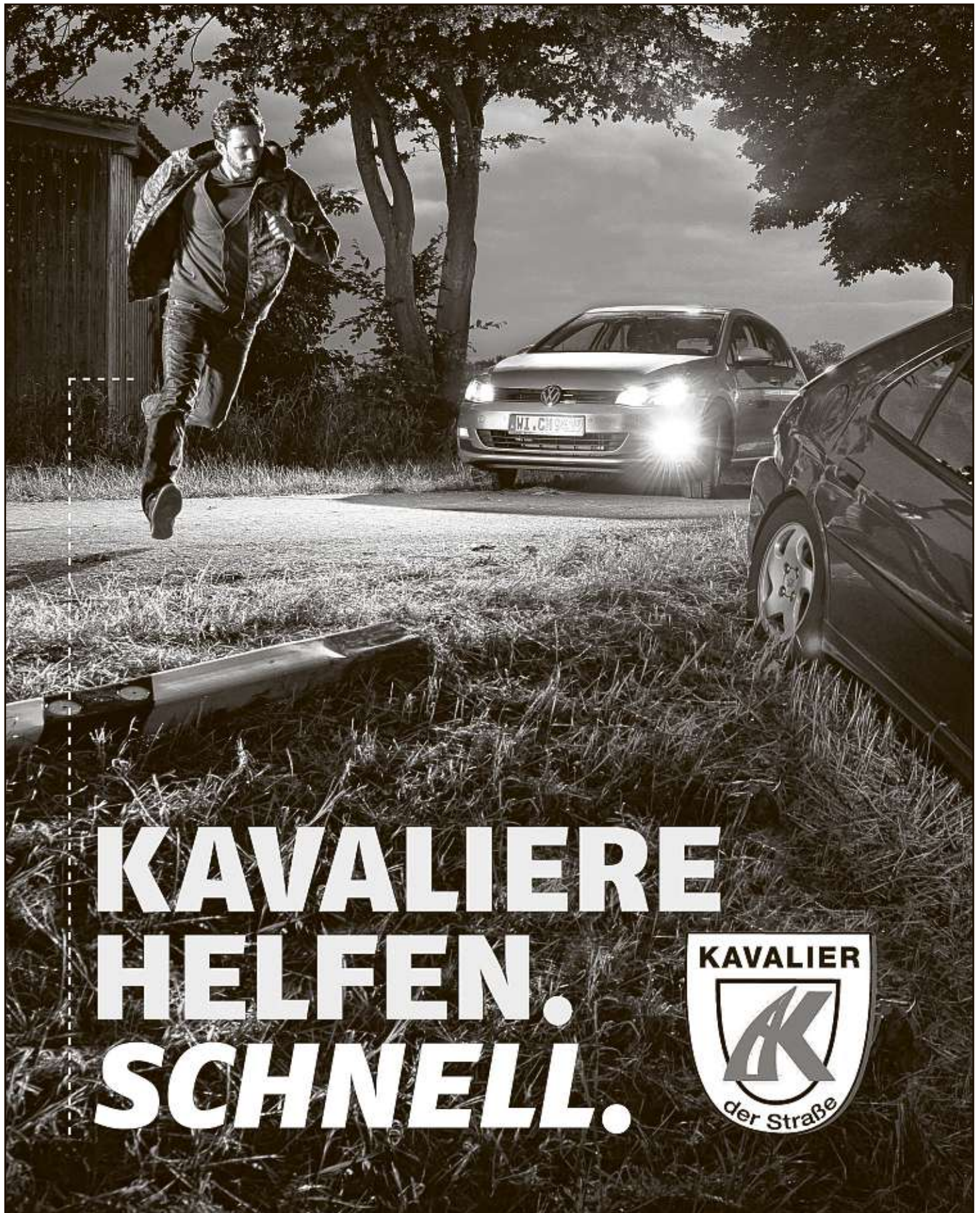
Kontakt: Telefon: 07731 827 268, Mobil: 0151 56106205, (außerhalb der Bürozeiten Anrufbeantworter, die Nachbarschaftshilfe ruft zurück), Email: info@sozialkreis-gottmadingen.de, Homepage: www.sozialkreis-gottmadingen.de, Spendenkonto: IBAN: DE6169 2514450005634308, BIC: SOLA DES1ENG.

# Lauber

FENSTERBAU



Kunststoff-Fenster  
Holz-Fenster  
Holz/Alu-Fenster  
Haustüren  
Insektenschutz

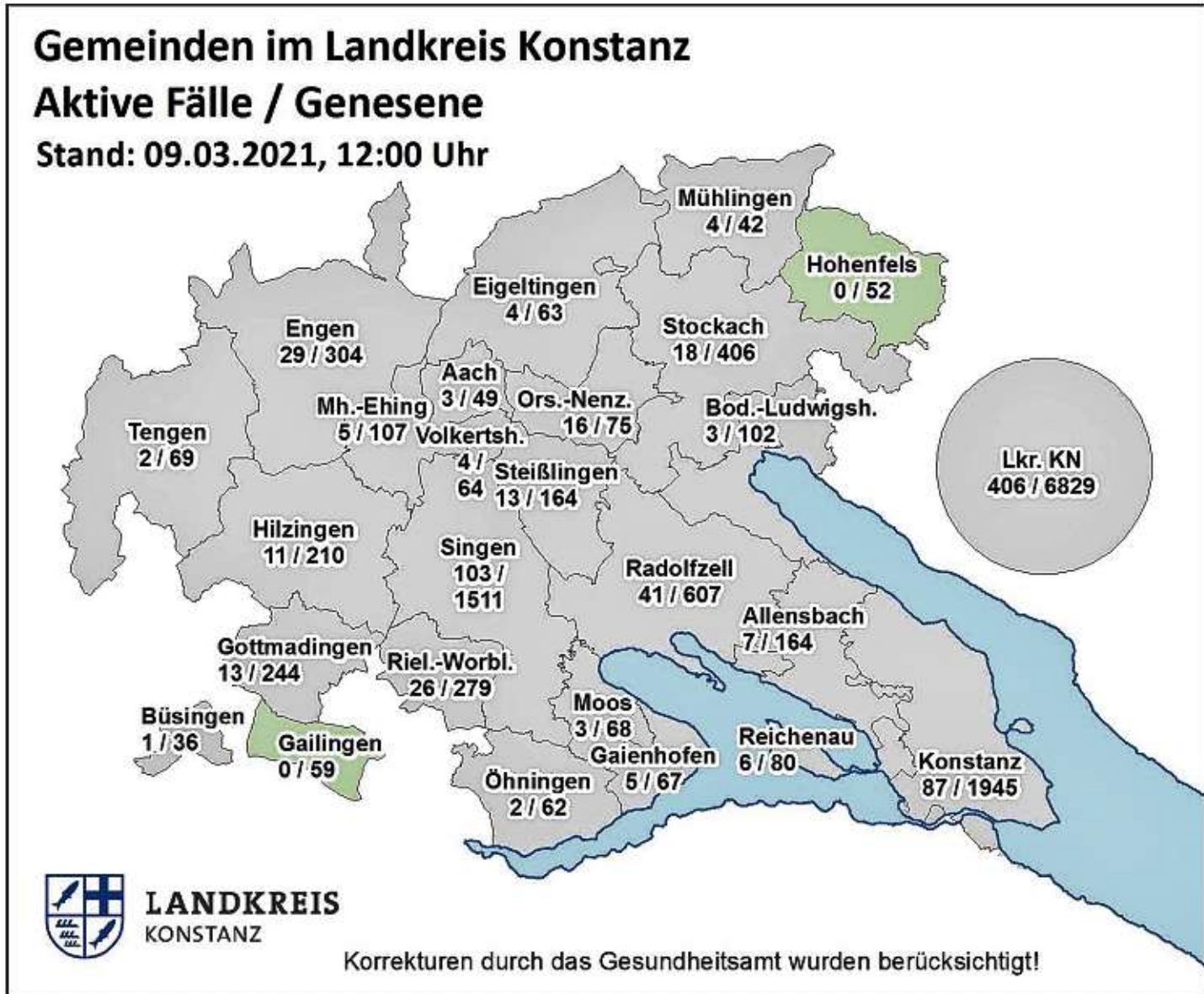


# **KAVALIERE HELFFEN. SCHNELL.**



FÜR MEHR RÜCKSICHT UND HILFSBEREITSCHAFT IM STRASSENVERKEHR

**[WWW.KAVALIER-DER-STRASSE.COM](http://WWW.KAVALIER-DER-STRASSE.COM)**



Grafik: Landratsamt Konstanz, Stand: 9. März 2021

Wir suchen für ein Handwerkerpaar dringend im Hegau **ein älteres, renovierungsbedürftiges Haus zu kaufen**, bis ca. € 400.000,00  
Heim + Haus Immobilien GmbH  
Telefon 07731-98260

Für ein Rentnerhepaar suchen wir ein **kleines Haus mit Garten** bis ca. Euro 500.000,- zu kaufen.  
Heim + Haus Immobilien GmbH  
07731-98260



## GWG Immobilien

### Ihr Makler mit Herz und (Sach-)Verstand!

**78234 Engen-Gewerbepark: Büro, 86 m² Nfl., 2. OG, Bj. 1999, Gas, EnEV Verbr. 78,7 kWh/(m2.a) , sofort frei, zzgl. NK, Kauti**on, **KALT: 460,00 €**

**78351 Bodman: exklusive Büroeinheit, 84 m² Nfl., 1. OG, Bj. 2016, Teeküche, Aufzug, Stellplätze, EnEV Bedarf 48,2 kWh/(m2.a) ab sofort** **KALT: 1.160,00 €**

**78224 Singen-Innenstadt: Büros 10 m² - 30 m² Nfl., EG, historisches Gebäude, Bj.1912/2010, Gas, EnEV Verbr. 109,4 kWh/(m2.a), ALL-INCLUSIVE [Möbel,WLAN, Küche, WC, Drucke) März 2021, zzgl. KT** ab **WARM: 250,00 €**

**78244 Gottmadingen-ERSTBEZUG: Büro/Lagerflächen ab 15 m² - 300 m² Nfl. 1. OG, Bj. 2021, EnEV Verbr. 113,4 kWh/(m2.a), Gas, Aufzug, Kran, WC-Anlage, Flächen nach Bedarf teilbar, zzgl. NK, Kauti**on, April 2021 **KALT 5,90 € /m**

» info@gwg-bodensee.de » kurzfristige Besichtigungen möglich!

**Andrea Helmbrecht · Hilzingen · Handy 0171 / 474 56 86**  
Telefon 0 77 31 / 86 52 13 · www.gwg-bodensee.de

## Am Bodensee entsteht eine »Insektenfördernde Region«

**Insektenförderung soll marktorientiert  
in Wert gesetzt werden**

Die Bodensee-Stiftung will in den kommenden vier Jahren die »Insektenfördernde Region Bodensee« etablieren. Gemeinsam mit Akteuren aus den Landkreisen Bodenseekreis und Konstanz soll eine regionale Allianz für Insektenförderung entstehen. Ziele sind unter anderem mehr und wirksamere Insektenschutzmaßnahmen, mehr Erfahrungsaustausch und Kompetenzentwicklung sowie eine verbesserte Wertschätzung und Inwertsetzung von regionalen Lebensmitteln, die zur Insektenförderung beitragen.

**Hegau.** Die Bodensee-Stiftung hat kürzlich im Rahmen einer virtuellen Informationsveranstaltung das neue Projekt »Insektenfördernde Regionen« vorgestellt. Im Gesamtprojekt sollen insgesamt sieben »Insektenfördernde Regionen« entstehen. Eine davon ist die Bodenseeregion mit den Landkreisen Bodenseekreis und Konstanz. Rund 35 regionale Akteure, meist aus der Landwirtschaft, der Lebensmittelwirtschaft und aus dem Naturschutz, informierten sich über die Ziele und die ersten Arbeitsschritte für die »Insektenfördernde Region Bodensee«. Bei dem Konzept der »Insektenfördernden Regionen« geht es vor allem um die Landwirtschaft und Lebensmittelbranche.

Die Bodensee-Stiftung betont jedoch ausdrücklich, dass zum Beispiel auch Kommunen und weitere Landnutzungsakteure wichtig sind, um in der Bodenseeregion zu einer Trendwende beim Insektenschwund beitragen zu können. Insektenförderung marktorientiert in Wert setzen: »Unser Vorhaben wurde sehr positiv aufgenommen. Am meisten Zuspruch und Interesse gab es für das Thema, wie die Leistungen für den Insektenschutz besser in Wert gesetzt werden können. Das wird mit Sicherheit ein Schwerpunkt unserer Arbeit in den kommenden Jahren werden. Damit kann das Projekt hoffentlich einen

echten Nutzen und Mehrwert für die Region schaffen«, berichtet Projektleiter Patrick Trötschler von der Bodensee-Stiftung. Doch zunächst geht es darum, eine regionale Arbeitsgruppe aufzubauen und eine gemeinsame Strategie für die »Insektenfördernde Region Bodensee« zu entwickeln und abzustimmen.

»Diesen Prozess müssen wir aufgrund der Corona-Pandemie leider anders gestalten. Statt realer Veranstaltungen werden wir direkt auf Fachbehörden, Verbände, Kommunen und Unternehmen zugehen und deren Kompetenz, Einschätzungen und Ideen in die Strategie einbinden. Wir freuen uns, wenn Interessierte in den kommenden Wochen auch umgekehrt auf uns zukommen und sich beteiligen«, so Patrick Trötschler weiter. Bis zum Frühsommer sollen zudem zehn landwirtschaftliche Demonstrationbetriebe ausgewählt werden, damit innovative und flächenwirksame insektenfördernde Maßnahmen in der Region noch besser veranschaulicht werden können. Die Bodensee-Stiftung hat das Projekt »LIFE Insektenfördernde Regionen« im September 2020 gestartet, gemeinsam mit Partnern aus Naturschutz, Landwirtschaft und Lebensmittelbranche.

Das übergeordnete Ziel besteht darin, stabile regionale Allianzen mit zahlreichen LandnutzerInnen zu etablieren und gemeinsam mit der Landwirtschaft und Lebensmittelbranche Insektenschutz mit höherer Flächenwirkung zu erreichen. Das Projekt »LIFE Insektenfördernde Regionen« wird im Rahmen des »LIFE«-Programms von der EU-Kommission gefördert. Kontakt und weitere Informationen sind bei Patrick Trötschler erhältlich: Bodensee-Stiftung, Fritz-Reichle-Ring 4, Radolfzell, Tel. 07732 9995-41, E-Mail: [patrick.troetschler@bodensee-stiftung.org](mailto:patrick.troetschler@bodensee-stiftung.org), Homepage: [www.bodensee-stiftung.org](http://www.bodensee-stiftung.org).

## »Karriere im Süden«

**Regionales Karriereportal geht wieder online**

Das Karriereportal »Karriere im Süden« wurde überarbeitet, modernisiert und erleichtert mit neuen Funktionen die Fachkräftesuche. Es bietet den Unternehmen aus der Region Bodensee-Oberschwaben-Allgäu die Möglichkeit, kostenlos Stellen zu platzieren. Neu: Neben dem manuellen Erstellen der Stellenausschreibungen ist auch ein automatisierter Import per XML-Schnittstelle möglich. Einmal gepflegt, besteht für Unternehmen zukünftig keinerlei Pflegeaufwand mehr. Wie bisher auch, kann das Portal für die Suche nach Auszubildenden, Werkstudenten oder Fachkräften genutzt werden.

**Hegau.** Was zieht junge Fachkräfte, Auszubildende und Praktikanten in die Region? Neben der touristischen Attraktivität und den landschaftlichen Vorzügen ist dies vor allem eines: der passende Arbeitsplatz.

Damit dieser schnell gefunden wird, möchte das Karriereportal »Karriere im Süden« ([www.karriere-im-sueden.de](http://www.karriere-im-sueden.de)) angehende Beschäftigte unterstützen und ihnen den Weg zu interessanten Jobangeboten weisen. Gleichzeitig gibt die Plattform Unternehmen aus der Region die Möglichkeit, sich publikumswirksam zu präsentieren und mit offenen Jobangeboten exakt jene Arbeitssuchenden anzusprechen – eine Win-Win-Situation.

Das Portal erweitert die Möglichkeiten des Arbeitgeber-Marketings über einen dauerhaften Unternehmenseintrag im Branchenverzeichnis. Fernab der reinen Jobsuche vereint die Plattform Inhalte rund um das Thema Karriere mit interessanten Informationen über die attraktive Region. Neben der Online-Präsenz und dem kostenlosen Schalten von Stellenausschreibungen profitieren die

Unternehmen zudem von den ergänzenden Marketing-Aktivitäten der Initiative, wie Exkursionen in die Region, Messebesuche oder Social-Media-Auftritte.

Im vergangenen Jahr wurde das Konzept des Internetauftritts von Karriere im Süden komplett überarbeitet. Sowohl in technischer, inhaltlicher als auch gestalterischer Sicht konnten Verbesserungen implementiert und eine optimierte Bedienbarkeit erzielt werden. Für Nutzer unverändert bleibt dabei die Funktion der kostenlosen Suche nach Jobangeboten, ergänzt durch zielgruppengerecht aufbereitete Inhalte. Neben dem manuellen Erstellen von Stellenausschreibungen ist auch ein automatisierter Import per XML-Schnittstelle möglich. Einmal gepflegt, besteht für Unternehmen zukünftig keinerlei Pflegeaufwand mehr.

Noch stärker als zuvor soll jedoch ein umfassendes Gesamtportrait der Region als Lebens- und Arbeitsraum vermittelt werden, welches in die Entscheidungsfindung potentieller Arbeitnehmer einfließen kann. Das Karriereportal ist ein für Unternehmen aus den Landkreisen Lindau, Konstanz, Ravensburg und dem Bodenseekreis kostenfreies Serviceangebot.

»Karriere im Süden« ist ein kooperativer Zusammenschluss der Wirtschaftsförderungen des Landkreises Ravensburg und Stadt Ravensburg, des Bodenseekreises sowie der Landkreise Konstanz und Lindau (Bodensee). Gemeinsam streben sie an, den innovativen Wirtschaftsraum Bodensee-Oberschwaben-Allgäu mit seinen vielfältigen Unternehmen regional und überregional bekannt zu machen und den Kontakt zu Fachkräften, Studierenden und Auszubildenden herzustellen.

Mehr Informationen unter [www.karriere-im-sueden.de](http://www.karriere-im-sueden.de)

**Wochenmarkt**

Jeden Freitag von 7 bis 12.30 Uhr

# Tag der Rückengesundheit

**85 Prozent kennen Rückenschmerzen aus eigener Erfahrung**

**Hegau.** Insgesamt gehen Experten von etwa 85 Prozent aller Erwachsenen aus, die in ihrem Leben schon mindestens einmal unter Rückenschmerzen litten, damit einher geht nicht nur eine geminderte Leistungsfähigkeit, sondern auch eine reduzierte Lebensfreude. Häufig sind Rückenbeschwerden ein Zusammenspiel aus Bewegungsmangel, Stress, falscher Haltung und einer mangelhaften Ergonomie am Arbeitsplatz – und oft gibt es keine klare Ursache. Die »Oszillierende Impulstherapie« kann Funktionsstörungen der Wirbelsäule aufdecken, in dem das Gerät mechanische Impulse an die Rückenwirbel aussendet, so dass die Wirbel leicht zu schwingen beginnen. Blockierte Wirbel schwingen schneller und können so genau erkannt und behandelt werden. Aber auch Muskelverhärtungen lösen Schmerzen aus, doch der Auslöser kann an einer anderen Stelle im Körper sitzen

als der Schmerz. Da hilft die »Ultraschall-Elastografie«, sie kann Muskelverhärtungen visualisieren, damit die Ursachen behandelt werden können. »Mit unseren beiden neuen Filmen unterstützen wir die Aufklärung der Patienten, denn wir informieren damit auch über nicht so bekannte Behandlungsmethoden des Volksleidens Rückenschmerz«, erklärt Markus Spamer, Gründer und Geschäftsführer von TV-Wartezimmer. Der »Tag der Rückengesundheit« am 15. März wurde bereits 2002 durch das Forum Schmerz im Deutschen Grünen Kreuz eingeführt. Der Bundesverband der deutschen Rückenschulen hat die Schirmherrschaft und veranstaltet jährlich am 15. März deutschlandweite Veranstaltungen. Mit dem Aktionstag wird zur aktiven Prävention von Rückenbeschwerden aufgerufen, das diesjährige Motto lautet »Kein Bock auf Rücken? Entdecke Rückenschule 2.0«

# Musikalische Entdeckungsreise

**Neue Kurse an der Jugendmusikschule Westlicher Hegau ab April**

**Hegau.** Im »Babymusikgarten und Musikgarten« stellen Kinder im Alter von drei Monaten bis vier Jahren zusammen mit einem Familienmitglied einen ersten spielerischen Kontakt zur Musik her.

Für Kinder im Alter von vier bis sechs Jahren werden Kurse »Musikalische Früherziehung« angeboten.

Die Kurse »Musikalische Früherziehung« beginnen in der Regel im Oktober, bei genügend Anmeldungen auch ab April.

Die Kinder werden mit Singen, Spiel, Tanz und Spaß an die Musik herangeführt.

Für Kinder im Alter von sechs bis zwölf Jahren sind »Spielgruppen und Grundkurse« geeignet.

Noten kennenlernen, Instrumente ausprobieren und erste Musikstücke musizieren sind die Inhalte dieser Kurse.

Es werden alle Instrumente

unterrichtet: Blechblasinstrumente, Holzblasinstrumente, Schlagzeug und Percussion, Gesang, Tasteninstrumente, Streichinstrumente, Gitarre, E-Gitarre und E-Bass.

Ergänzend zum Instrumentalunterricht kann in den Musikschul-Chören, Instrumental-Ensembles sowie Bands und Orchestern musiziert werden. Diese Ergänzungsfächer sind für die Hauptfachschüler kostenfrei.

Die Schule ist Mitglied im Verband deutscher Musikschulen, staatlich anerkannt und gemeinnützig.

Der Unterricht findet vor Ort in Gailingen, Gottmadingen, Hilzingen und Rielasingen-Worblingen statt.

Infos und Anmeldung bei der Geschäftsstelle der Jugendmusikschule Westlicher Hegau, Tel: 07731 92476; Internet: [www.jumu-hegau.de](http://www.jumu-hegau.de).



**Beratung, Service, Erfahrung –**

**Michael Binder** ist Ihr Partner für den Raum Gottmadingen/Hegau bei Reithinger Immobilien.

**Tel 07731-9077-0**  
**[www.reithinger.de](http://www.reithinger.de)**  
Immobilien seit 1957

Ihre Immobilie ist ein Unikat – wertvoll und individuell!  
Wir betreuen Sie und Ihre Immobilie mit Fachkompetenz und Marktkenntnis.

**Unsere langjährige Erfahrung hilft dabei, Ihre persönlichen Wünsche erfolgreich umzusetzen.**





Jahnstraße 40 · 78234 Engen  
Tel. 07733 996594-0  
Fax 07733 996594-5690  
E-Mail: [info@info-kommunal.de](mailto:info@info-kommunal.de)

**Redaktions- und Anzeigenschluss Montag, 12 Uhr**



Ein Unternehmen der Schwörer-Gruppe

## DEIN WUNSCH GEHT IN ERFÜLLUNG



**Wir bauen dein Traumhaus zu tollen Konditionen als Musterhaus oder Aktionshaus.**

Information:  
Kastell Bauberatung  
Karl Steidle  
07577/309-24  
0152/31 87 76 64  
[k.steidle@kastell.de](mailto:k.steidle@kastell.de)

**Die ersten fünf Baufamilien in Hilzingen und Umgebung erhalten ein besonderes Angebot!**

[www.kastell.de](http://www.kastell.de)

**Heizungsbau • Badsanierung**

Meisterbetrieb

**Alfred Ruh GmbH**

Heizungen • Sanitär • Solar

Gottmadingen  
Heilsbergweg 3  
Telefon 0 77 31 / 7 11 27  
Fax 0 77 31 / 7 39 67  
[www.ruh-shk-gottmadingen.de](http://www.ruh-shk-gottmadingen.de)




## Gastfamilien gesucht

Stiftung Liebenau Teilhabe bietet  
fachliche Begleitung

**Hegau.** Auch in Corona-Zeiten brauchen Menschen mit Behinderungen Gastfamilien, in denen sie gut begleitet leben können. Gesucht werden daher Familien oder Einzelpersonen, die ein Zimmer oder eine kleine Wohnung frei haben. Fachkenntnisse sind nicht erforderlich. Die Gastfamilie sollte Freude am Umgang mit Menschen mit Behinderungen haben und sich vorstellen können, ein Kind,

einen Jugendlichen oder eine erwachsene Person bei sich aufzunehmen und im Alltag zu begleiten. Fachkräfte der Stiftung Liebenau sorgen für eine dauerhafte Begleitung durch den Fachdienst sowie ein angemessenes Betreuungsentgelt.

Infos unter: Stiftung Liebenau, Betreutes Wohnen in Familien (BWF), Tel. 07731 596962, [www.stiftung-liebenau.de/teilhabe](http://www.stiftung-liebenau.de/teilhabe).



Jahnstraße 40 · 78234 Engen  
Tel. 07733 996594-0  
Fax 07733 996594-5690  
E-Mail: [info@info-kommunal.de](mailto:info@info-kommunal.de)

### Evangelische Kirchengemeinde Gottesdienst

**Gottmadingen.** Die Evangelische Kirchengemeinde beginnt wieder mit Gottesdiensten in der Lutherkirche in Gottmadingen. Der erste Gottesdienst wird am Sonntag, 14. März, um 10 Uhr gefeiert werden. Die sonntäglichen Gottesdienste folgen dem aktuellen Schutzkonzept.

### Impressum

**Herausgeber:** Gemeinde Gottmadingen. Verantwortlich für die Nachrichten der Gemeinde und die Amtlichen Bekanntmachungen: Bürgermeister Dr. Michael Klinger oder sein Vertreter im Amt. Verantwortlich für den übrigen Inhalt, die Herstellung, die Verteilung, Abo-Service und den Anzeigenteil:

**Info Kommunal** Verlags-GmbH  
Jahnstraße 40, 78234 Engen,  
Tel. 07733 996594-5660,  
Fax 07733 996594-5690,  
E-Mail: [info@info-kommunal.de](mailto:info@info-kommunal.de)

Geschäftsführer: Tobias Gräser

**Redaktionsleitung:**  
Gabi Hering, Tel. 0151 54408650  
E-Mail: [gabriele.hering@info-kommunal.de](mailto:gabriele.hering@info-kommunal.de)

**Redakteur:**  
Mike Durlacher, Tel. 0151 54408612  
E-Mail: [mike.durlacher@info-kommunal.de](mailto:mike.durlacher@info-kommunal.de)

**Anzeigenberatung:**  
Charlotte Benz, Donaust. 23a, 78244 Gottmadingen  
Tel. 07731 978016  
Fax 07731 978018 oder direkt bei Info Kommunal

**Druck:** Druckerei Konstanz GmbH

### BESTATTUNGEN MAIER

Dorfärten 3  
78244 Gottmadingen

**Tel.: (07731) 97 67 11**

[www.bestattungen-maier.de](http://www.bestattungen-maier.de)



*Wir sind jederzeit für Sie da!*

## Hypnosetherapie

»Das bunte Sofa« bei der Evangelischen Gemeinde

**Gottmadingen.** Hypnosetherapie – Was ist das? Was kann sie? Mit diesem Fragenkomplex beschäftigt sich eine Online-Veranstaltung der Evangelischen Kirchengemeinde Gottmadingen. Am Dienstag, 16. März, um 19 Uhr, begrüßt die Gemeinde in ihrer Reihe »Das bunte Sofa« die Hypnosetherapeutin Sandra Meissner. Im ersten Teil der Veranstaltung erläutert die Therapeutin, was es mit der Hypnose überhaupt auf sich hat. Fragen, wie die nach der Wirksamkeit und der Funktionsweise von Hypnose, werden dabei ebenso angesprochen wie Vorbehalte,

die sich an der Angst vor Manipulation im Zustand der Hypnose festmachen. Im zweiten Teil des Abends wird eine Hypnosepatientin über ihre Erfahrungen berichten, ehe die Teilnehmer im dritten Teil auf eine Traumreise mitgenommen werden. Außerdem besteht natürlich ausreichend Raum für Fragen der anwesenden Teilnehmer.

Die Veranstaltung findet online über die Internetplattform »Zoom« statt. Die Teilnahme ist kostenlos, jedoch wird um eine Voranmeldung per E-Mail an [evang-gottmadingen@web.de](mailto:evang-gottmadingen@web.de) gebeten.

### Kirchliche Nachrichten

#### Katholische Kirche:

##### Gottmadingen

Donnerstag, 11.03.	18:30 Uhr	Eucharistiefeier
	19:15 Uhr	Eucharistische Anbetung mit sakramentalem Segen

Sonntag, 14.03.	10:30 Uhr	Eucharistiefeier
-----------------	-----------	------------------

Dienstag, 16.03.	09:00 Uhr	Eucharistiefeier
------------------	-----------	------------------

##### Bietingen

Freitag, 12.03.	18:30 Uhr	Eucharistiefeier
-----------------	-----------	------------------

Samstag, 13.03.	18:30 Uhr	Eucharistiefeier am Vorabend
-----------------	-----------	------------------------------

##### Ebringen

Mittwoch, 17.03.	18:30 Uhr	Eucharistiefeier
------------------	-----------	------------------

##### Randegg

Sonntag, 14.03.	09:00 Uhr	Eucharistiefeier
-----------------	-----------	------------------

#### Evangelische Kirchen:

##### Gottmadingen

Sonntag, 14.03.	10:00 Uhr	Gottesdienst in der Lutherkirche
		Online-Impuls über die Homepage <a href="http://www.evang-gottmadingen.de">www.evang-gottmadingen.de</a>

##### Kirche der Nazarener

Sonntag, 14.03.	10:30 Uhr	Gottesdienst in der Zeppelinstraße 4
-----------------	-----------	--------------------------------------

##### Freie evangelische Gemeinde

Sonntag, 14.03.	10:30 Uhr	Gottesdienst per Zoom, Link auf der Homepage
-----------------	-----------	--

### Apotheken-Notdienst

vom 12. März bis 18. März

<b>Fr</b>	<b>12.03.</b>	Apothek Sauter Singen, Ekkehardstr. 18
<b>Sa</b>	<b>13.03.</b>	Ratoldus-Apothek Radolfzell, Schützenstr. 2
<b>So</b>	<b>14.03.</b>	Central-Apothek Singen, Hegastr. 26
<b>Mo</b>	<b>15.03.</b>	Wasmuth-Apothek Mühlhausen, Schlossstr. 40
<b>Die</b>	<b>16.03.</b>	Hohentwiel-Apothek Singen, Hegastr. 14
<b>Mi</b>	<b>17.03.</b>	Christophorus-Apothek Engen, Bahnhofstr. 3
<b>Do</b>	<b>18.03.</b>	Marien-Apothek Singen, Rielasinger Str. 172

**ROLAND WEBER**

Duchtlingerstr. 13  
78247 Hilzingen

**IHR HAUSGERÄTE-REPARATUR-PROFI**

Tel. 07731 / 9760 440  
Fax 07731 / 9760 441

E-Mail: r.weber-elektro@t-online.de



**Wir reparieren Ihre Haushaltsgeräte von A wie AEG bis Z wie ZANKER**



TISCHIDEEN & AMBIENTE  
*... entdecke Deinen Lifestyle!*

**Versandmitarbeiter (m/w/d)**

Für unseren Onlinehandel suchen wir ab sofort Mitarbeiter (m/w/d) in Vollzeit.

Poststrasse 29 | 78187 Geisingen-Leipferdingen  
Tel. 07708-23000-14 | www.tischideen-und-ambiente.de  
Mo - Fr 9 - 16.30 Uhr | Sa 9 - 12.30 Uhr

Planung, Beratung  
Ausführung, Installation  
Instandhaltung, Kundendienst  
SAT-Anlagen, Rauchmelder



Tel. 07731-799535  
www.springmann-elektro.de

Meisterbetrieb  
**SPRINGMANN**  
Elektroinstallationen

Familienbetrieb seit über 50 Jahren



Heizung  
Bäder  
Notdienst

**KERSCHBAUMER**

Ob Kesseltausch, Badsanierung oder Service für alles rund um das Thema Heizung und Sanitär - auch im Notfall - sind wir gerne für Sie da - rufen Sie an!

Engen 07733-505870 www.kerschbaumer.de



**Michael Toth**  
Malerfachbetrieb

- Maler- und Tapezierarbeiten
- Lasur- und Spachteltechnik
- Wasserschadensanierung
- Schimmelsanierung
- Laminatverlegung



Erwin-Dietrich-Str. 11  
78244 Gottmadingen  
Tel. 0 77 31 / 92 61 06  
toth-michael@t-online.de

**eBay**

**Wir verkaufen für Sie.**

Tel. 0 77 33 / 99 37 13

**Mehrfamilienhaus in Engen**

3 Wohnungen, EG mit 101 m<sup>2</sup> sofort bezugsbereit  
Wohnung im I. OG mit 105 m<sup>2</sup> und im DG mit 78 m<sup>2</sup> sind vermietet.  
2 Einzelgaragen sind vorhanden.  
Dach und Fassade neu.  
Ruhige Hanglage von Privat an Privat zu verkaufen.  
**Preis 628.000,- Euro.**  
Mail: seekn@gmx.de

**Albert Ehinger**  
Kirchstr. 5, Gottmadingen  
Tel. 0 77 31/7 17 26

**Fachbetrieb**

- Malerarbeiten, Gipsarbeiten, Bodenlegearbeiten
- Wohnungsauffösungen + Entrümpelungen
- Gartenarbeiten + Bäume fällen

Alle Arbeiten, die ich darf und kann

**Anzeigenberatung** **GOTTMADINGEN** **aktuell**

**Charlotte Benz**  
Donaustr. 23a · 78244 Gottmadingen · Tel. 07731 978016  
E-Mail: charlotte.benz@t-online.de

oder direkt bei

**INFO KOMMUNAL**  
Jahnstraße 40 · 78234 Engen  
Tel. 07733 996594-0  
Fax 07733 996594-5690  
E-Mail: info@info-kommunal.de

Familie mit 2 kleinen Kindern inklusiv Oma, sucht Haus m. Einliegerwohnung oder 2 WE's in Gottmadingen oder Hilzingen baldmöglichst zu kaufen bzw. zu mieten.  
Telefon: 07731-9550259  
0151-14310011




**ZANGER-MATT**  
**HOLZARBEITEN**

COLIN ZANGER | JONAS MATT

Hanglerstraße 2 | 78244 Gottmadingen  
Telefon: 015204148950 | 015158835897  
zanger-matt@web.de

HOLZMONTAGESERVICE | ZÄUNE | REPARATURARBEITEN | DACHFENSTER

Heizung Sanitär Montage

**Mattmüller**

**Wartung • Reparaturen • Kleinmontage • Solar • Sanierung • Begleitung von Eigenleistungen**

Prompt, zuverlässig und kompetent!

**Peter Mattmüller, 78247 Hilzingen, Tel: 07731 3199836, www.hsm-mattmueller.de**



**NAHKOMFORTBRILLE**  
Ideal für die PC-Arbeit.

Soweit techn. möglich. Abb. Musterbeispiel.

Premium Nahkomfortbrille  
**229€\***  
Alles inklusive.

**OLBRICH UNITED OPTICS**  
SINGEN, Scheffelstr. 14 | Tel. 07731 45771



**Angebot vom**  
**08.03.–**  
**13.03.2021**

Speckzwirbel, der  
deftige Vespergenuss  
**Tipp der Woche**

100g  
nur 1,39 €

**Montag – Samstag**  
**Schwarzpfeffer im Ring**  
auch mit Chili 100g **-,99 €**  
im Schweinedarm 100g **1,09 €**


**Gerauchte Schinkenwurst**  
nach Art der Bierwurst 100g **1,19 €**

**Kalbbraten**  
mit und ohne Haut 100g **1,09 €**

**Donnerstag – Samstag**  
**Emmentalerbraten**  
saftiger Schweinehals  
mit würzigem Emmentaler 100g **1,40 €**

Nur solange Vorrat reicht! Für Druckfehler keine Haftung! Mögliche Zusatzstoffe können Sie im Laden erfragen

**Wir brauchen Verstärkung für unser Team  
und suchen deshalb eine  
Verkaufskraft (m/w/d) für Gottmadingen.  
Bitte melden Sie sich unter 07771/2404  
oder im Geschäft direkt.**






# VITAMINMARKT

# GEÖFFNET

**MO - FR 8 - 19 UHR**  
**SA 8 - 16 UHR**  
**KILLWIES 9 in HILZINGEN**

**LEBENSMITTEL AUS NACHHALTIGER PRODUKTION.  
WIR STEHEN FÜR FRISCHE VIELFALT FÜR DEN TÄGLICHEN BEDARF UND FÜR DEN  
BESONDEREN MOMENT.**

 <p>Vorbestellung: Tel 0 77 31 - 791 39 34 mail@vitaminmarkt.com</p> <p>Angebot: 12.03.-18.03.21</p> <p><b>Spargel weiß</b> zum Tagespreis Deutschland, Bayern</p> <p><b>Neue Kartoffeln</b> zum Tagespreis "Annabell" festkochend, Zypern</p> <p><b>Kopfsalat grün</b> St. 1,50 € Insel Reichenau</p> <p><b>Bühlertaler Dorfkäse</b> 100g 2,19 € Bio-Hartkäse, Bioland, Hohenlohe</p> <p><b>Le Muenster</b> 100g 2,19 € Bio-Weichkäse, Bioland, Allgäu</p> <p><b>Schweizer Raclettekäse</b> 100g 1,99 € Versch. Sorten, Seiler Käserei, Giswil (CH)</p> <p><b>Grauburgunder</b> 0,75l 8,90 € "Spargelwunder", Insel Reichenau</p> <p><b>Rosso di Montepulciano</b> 0,75l 10,90 € Cantine DEI Rotwein-Cuvée, Toscana</p>	 <p>Vorbestellung: Tel 0 77 31 - 955 70 12 info@feinkostundfisch.de</p> <p>Angebot: 08.03.-13.03.21</p> <p><b>Buntbarschfilet</b> 100g 1,89 € Wildfang, 100% grätenfrei</p> <p><b>Steinbeifilet</b> 100g 1,99 € Wildfang Island</p> <p><b>Thunfisch-Loins</b> 100g 4,89 € Super-Sashimi AAA*</p> <p><b>Himmelsguckerfilet</b> 100g 2,79 € Wildfang Neuseeland</p> <p><b>Heringshappen</b> 100g 1,99 € Sehr lecker ...</p> <p><b>Fischfrikadellen</b> 100g 2,09 € Eigene Herstellung</p> <p><b>Gambas</b> 100g 3,59 € In Knoblauch-Kräuteröl, eigene Herstellung</p> <p><b>Lachsragout "Italia"</b> 100g 1,99 € Mit leckerem Gemüse</p>	 <p>Vorbestellung: Tel 0 77 31 - 922 00 60 info@metzgerei-engler.de</p> <p>Angebot: 12.03.-18.03.21</p> <p><b>Kalbslyoner</b> 100g 1,19 € "Spitzenqualität", auch als Portion</p> <p><b>Käsebraten / Käsegriller</b> 100g 1,59 € Herzhaft</p> <p><b>Schwartenmagen</b> 100g 0,99 € Pikant gewürzt</p> <p><b>Suppenfleisch ohne Bein</b> 100g 0,99 € Von der Färs / Ochse</p> <p><b>Schweinekotelett</b> 100g 0,79 € Vom Stiel</p>
---	---	--

**Samstagsknaller:**  
13. März 2021  
Rinderrouladen  
Auch gefüllt  
100g nur 1,29 €

**Mittwochsangebot:**  
17. März 2021  
Fleischkäsebrät  
Aus tägl. frischer Produktion  
100g nur 0,69 €

**FREUEN SIE SICH AUF ECHTE QUALITÄT UND GANZ PERSÖNLICHEN SERVICE.**